



# ШКОЛСКИ ЛИСТ.

Бр. 10.

У Сомбору 31. маја 1881.

Год. XIII.

„ШКОЛСКИ ЛИСТ“ излази сваког 15. и последњега у месецу. Претплата је за целу годину 3 ф., за 4 месеца 1 ф. а за Србију 8 динара годишње. Учитељи, који имају мању плату од 300 ф., богослови и приправници добијају лист у пола цене. Дописи и претплата шаљу се: Уредништву „Школског листа“ у Сомбор.

## УЧИТЕЉИЦЕ И ШКОЛЕ.

1. Да зе учитељице са свијем отклоне од школе;
2. да им се укину штипендије и тијем да им се затворе врата учитељске школе и
3. чим се учитељице удаду, да се отклоне од школе.



Те три тачке потегла је „јевропска штампа“ на сриједу, и расправља их разно; ал' многи стручњаци дођоше до горњег резултата, на име, подијелише се на три главна тabora. Ја не знам, из какове побуде ударише људи против учитељица, против женски у онће: али је јасно, да женски пољ може нам с' правом предбацивати, да смо се повратили у предхисторијско вријеме! Не ћу, да расправљам ове тачке на посебице, јер ето имаду читаоци у 8 бр. Шк. Л. под истим насловом образложене све три — само ћу да се осврнем на трећу тачку, јер се апсолутно не слажем са мнењем о истој у дотичноме чланку.

Ово треће мнење, да се удате учитељице отклоне од школе, као да паће и код нас пријатеља, као да наши стручњаци одобравају тај закључак, и оно мнење у 8 бр. Шк. Л. савјетује законодавно наше тијело, да га усвоји при преустројству школског закона. Ту се навађају узроци, због којијех су апсолутно удате женске неспособне за васпитање туђе дјеце. Мени је, да опровергнем то мнење, да изнесем противна факта, т. ј. да изнесем исте неспособности код ожењених учитеља, тако кад би отклонили удате учитељице од школе, могли би истим правом отклонити и ожењене учитеље. (Само молим, да се ово треће мнење прочита у 8 бр. Шк. Л.) Тамо стоји, да се послижедице удадбе на брзо показују, а и да је учитељица и прије удадбе у неком извјесном стању, у коме је са свијем неспособна за умни рад у школи. Вели се даље, да учитељица, кад постане

матером, мора своју дјецу да власпита, да јој не достаје времена за туђу, да два посла апсолутно у једно вријеме не може радити. Добро, то је у неколико истине; ал' молим ја вас, не показују ли се све те промјене и код учитеља? Није ли и он пред своју женидбу у неком стању, да је са свим неспособан за умни рад у школи; и није ли он и онда неспособан за тај рад, кад жена његова мора да одужи дуг природи? Па и као отац не ће он пустити сав терет на матер око дјече - он је „отац“, у његовом срцу љубав је очинска. Особито, кад учитеља посну дјеча а „трошкови стану расти, а дохотци су непомични“ - е, да ли отац-учитељ може радити у школи онијем расположењем, које се од њега захтијева? Није ли све то тако, то се онда слободно може извести закључак, да смо ми људи без срца и осећаја. Ну, можемо ли ми против природе ратити? Човјек без тијех „мана“ не би био човјеком. Необорива је истина, да настава тијем много претрпи, те ако би жељели, да она иде „по правилу“, морали би образовати учитеље и учитељице као посебну каству људи, који нити би се смјели женити ни удавати који не би смјели имати никаква дијела у онјем друштвеном животу, који би морали бити само школини и начији, искључиво начији други - морала би срца тијех људи бити на школској скамији а не у грудима! Та немогућност требала би да се оствари, друкчије је излишан разговор о „правилној настави у школи.“

Особито ако се учитељица уда за учитеља (што су наше учитељице добро схватиле) онда школска настава не ће толико штетовати; јер за вријеме отсуства жене-учитељице побринуће се муж-учитељ, да је замијени, прем у том случају (ако на име она мора природи да одужује), и ако кратко вријеме, и он је неспособан за наставу; ал' онет „настава ће бити.“ Но у многим (ал' ријеће) случајевима, учитељица је удата за неучитеља. Овђе ће настава „врло мало“ штетовати, само ако има учитељ, да замијени своју колегиницу.

То је све у „прве дане“ удате учитељице; али сад настаје питање о „матерама — учитељицама.“

Мнеје, да матере учитељице нијесу способне за власпитање туђе дјече, већ и само искуство побија. Српкиња, власпитана учитељица, одана своме позиву, и јест с том намијером учитељицом, да помогне својим сестрама, које не могу апсолутно своје дјече власпитати онако, како треба. За то управо и јест

школа, што све матере немају „васпитног знања“ за то управо и јесу учитељи и учитељице, да ту дјецу васпитају. Па такова свјесна учитељица, која је кадра као дјевојка да васпитава 20 – 30 дјече туђе, можи ће доиста у исто вријеме и своје дијете да васпита. На што је сва спрема за „васпитатељку“, кад није кадра него оне дјвије године да васпитава неколико туђе дјече, па послије, кад постане искуснијом, кад сазрије у њој она „теоретична наука о васпитању“ — да не може васпитати него ли искључиво своју ћецу? Па нема ли у овој жене, матери, никаква другог послага у кући, него носати своје дијете из буџака у буџак? То су фабуле и прећеријавања, уклепати матери дијете у нарамак, па јој одрјешито казати, да за друго није способна, него за дадиљу! Доиста лијеп комплимент!

Ево закључне ријечи. Ми морамо и ову трећу тачку најсвечаније одбацити. Нама Србима опет, попримити трећу тачку, а одбаците оне прве дјвије — било би на велику штету. Ту треба погледати на наше околности, рачунати на новчану штету, Помислите: учитељица уживала је три године стипендију, буде 2 или 3 године учитељица, уда се — јели то на опћу корист? Мозгајте господо и браћо — не мојмо слијепо ићи напријед! Ако смо ми већ толико могући, да их народнијех фондова дадјемо „само“ миразе — онда сам и ја уз оне, који желе, да се удате учитељице отклоне из школе; ал' ако нијесмо то у стању, и ако мислимо имати на уму „народ и његов женски подмладак“, који је доиста претежнији, него ли ово неколико „васпитани учитељица“ — онда нам је најсилније опријети се таком поступку. Па не само, што би тијем „миразима“ испрпили народне фондове, него би и сама настава врло и врло штетовала „честијем мијењањем“ учитељица на једној школи.

Смијем се надати, да се наше законодавно тијело неће дати повести за којекаквијем „новијем мислима“ при стварању новог школског закона.

Живојин.

## НАДРТ ЗА НАСТАВУ У ПРАВОСЛАВНОЈ ВЕРИ

у основним народним школама.

### III.

У четвртом, петом и шестом разреду народне школе учи се пространи катихизис. Где сви шест разреда постоје, тамо се у четвртом разреду учи први део пространог катихизиса о вери, у петом разреду учи се други део катихизиса о надежли и трећи део о љубави, а у шестом разреду понавља се цео катихизис.

Где пак не постоји пети и шести разред народне школе као што је у Славонији и у Хрватској, тамо се због пространства свога цео катихизис за једну годину у четвртом разреду свршити неможе особито како су часови за наставу у науци вере јако ограничени. С тога се у таквим школама у четвртом разреду редовно има свршити само први део пространог катихизиса о вери и св. тајнама. Но катихета ће у педељне и празничне дане на каталогу скупљеним ученицима старијих разреда повторне школе разјашњавати други део истога катихизиса о надежди и особито трећи део о љубави хришћанској. Ово последње ученици повторне школе треба да и науче.

Најудеснија књига за ову наставу је: „Пространи катихизис православне источне цркве за више разреде народних и за ниže разреде средњих школа по припознатим и најодабранијим у духовној књижевности православне цркве делима написао Никола Ђ. Вукићевић. Књига прва о вери, и Књига друга о надежди и љубави. (Панчево накладом књижаре браће Јовановића 1880.) Прву књигу уче и имати морају сви ученици четвртог разреда а другу ученици петог разреда свакидашње као и ученици повторне (опетовне) школе.

У напред се напомиње да се из ових књига само символ вере, молитве, заповеди и главни цитати из светога писма, као и наведене у њој молитве и духовне песме учити имају па изуст од речи до речи, а све остало има се устремним казивањем и катихизирањем уз читање дотичног предмета под непосредним катихетиним упутством и објашњењем научити а код куће читајући и размишљајући понављати, те тако сљедеће лекције смислено на питања катихетина својим речма одговарати.

Никако се пак не захтева да се одговори из књиге од речи до речи на памет уче и рецитују, јер такова настава ништа не вреди, него је још у многом обзиру штетна и дангубна.

Наставно градиво за четврти разред распоређује се према школском времену овако: Првога месеца учи се увод у православни катихизис. Настава о Божијем откровењу, о светом предању и св. писму. Познавање имена и кратког садржаја најглавнијих књига Св. Писма старог и новог завета, са упутством како вала читати С. Писмо. Затим се прелази на подељење катихизиса и па наставу о вери у обште. Другога месеца учи се први члан символа вере са науком о једном Богу у светој Тројици, затим о првом лицу св. Тројице, о главним својствима Божијим, о створењу света, и људи, о души човечијој, о образу и подобију Божијем у нама, о ангелима, и о промислу Божијем са унутством како нам се вала владати кад нас беде и невоље снађу. Трећега месеца објашњује се други члан Символа вере и наука о божаству Исуса Христа примењује се за упутство к тежњи добродетељима хришћанским. Затим се обширно учи трећи члан Символа вере са науком о човечаству Спаситељевом која се у свезу доводи са библијском повешћу о паду Адамовом и са евангелском историјом о искушењу рода човечијег кроз Исуса Христа. Уз то се понављају главни догађаји из живота Спаситељевог који се деци овде представљају као најузвишенији узор свију врлина. Четвртог месеца учи се четврти члан Символа вере с понављањем повести о страдању Христовом и са науком



о уздржавању од страсти и праштању увреда. Петога месеца учи се пети и шести и седми члан Симбола вере уз понављање дотичних евангелских новести, сећање на празнике, обреде и духовне песме а највише се бриге полаже на учење моралних правила за живот што се из ова три члана вере извести дају (види стр. 57. и 58., 60. и 63.). Шести месец пробави се учењем осмог и деветог члана Симбола вере, у којима се излаже наука о трећем лицу св. Тројице, Богу Духу Светом, о даровима Духа Св. и о светој цркви. Међу тим у течају школске године сваки пут оне седмице, када се ученици по уставу св. цркве спремају за примање св. причешћа ваља да катихета мимо редовне лекције даје поуку деци о кајању и о св. причешћу по ономе како је у пространом катехизису I. (од стр. 100—103, и од 87—95) изложено, а особито ваља да их научи како ваља приступати к св. причешћу и да их у почетку божињега поста научи разумевати и говорити молитву „Вѣрую Господи и исповѣду“, (види стр. 93.) а по том у ускршњи пост то исто има се повторити. Седми и осми школски месец пробавља се са наставом о десетом члану символа вере у коме се излаже обширно наука о св. тајнама и њиховој важности и значење црквених обреда о крштењу и миропомазању, као и кратко тумачење свете литургије са упутством како ваља у цркви о служби Божијој присуствовати. На науку о светим тајнама нека катихета, относно учитељи, највише труда полажу и својски се заузимају да се ученици са овом науком потпуно добро упознају, њу више пута преко године понављају и себи присвоје. Деветог месеца на основу једанајстог и дванајстог члана символа вере учи се наука о смрти телесној и бесмртности душе човечије, о воскресењу мртвих, о блаженом стању праведника у вечности и о казни неразжајаних грешника, са моралном поуком, која се изводи из размишљања о последњим догађајима, што ће нас постићи. Са тим се завршује редовна настава првог дела катехизиса у четвртом разреду народних школа а последњег школског месеца понавља се наука о вери и о светим тајнама.

За ову наставу у катехизису употребљују се два седмична часа преко целе године, но у истим се часовима допуњује и понавља и настава у библијским повестима старог и новог завета. За прва три месеца приповедају се и читају повести из Старог завета: 1. о Мојсеју и то а) о рођењу, васпитању и призиву Мојсејовом; б) о прелазку израилћана преко Црвеног мора, о закону Божијем и о борављењу у пустињи; в) о улазку израилћана у земљу обећану; г) о Гедеону; д) о Самуилу; е) о Џару Давиду и Соломону. За потоњих седам месеци понављају се и допуњују библијске повести из Новог Завета са особитим обзиром на притче евангелске.

За повести из старог завета згодног учебника за децу још за сада нема. Учитељу се препоручује да се спрема и приповеда или по дотичним повестима у „Школском листу 1862. или по познатој књизи Даничићевој: „Приноветке Старог и Новог Завета“, а ученици слушају, пазе, бележе и на питања учитељева понављају повести.

За повести из новог завета ваља за сада да сваки ученик има књигу: Библијске повести новога завета у библ. речма за децу написао

При якій відсутності засобів для зберігання та транспортування відходів, їх можна зберігати в сухих складах або на підприємствах з обробкою та зберіганням відходів. Важливо, що відходи не повинні бути зберігани в умовах, що сприяють їх розкладанню та виділенню поганого запаху. Тому відходи повинні зберігатися в місцях, де вони не можуть впливати на життя та здоров'я людей та іншої природи.

No tom ha nintaha oulorapajy.

Y kognioo late negotiion neter Daapet heroute miroe nra ee y hemy  
pejorino mpejearini y jar esemynha haec upero jomine hooctpan raxinxuane  
II. n III. jeo. Ho y kognioo tnx Daapejia negon y meery nro, rao mro je  
cigayes y tposejiong ryaerinin, hyxjmo je ja ranixeta y metro ope ha-  
etare en hejetshin n uapashnunna kerajonska upo er. intyprije upo cerea  
ogasharaa jpyan n tpejan yeo hooctpan raxinxuane, a yehunin paapejia  
carajtuminx n yehunin norfolne miroe nra ope mpejearina cyjimayj

—  
Ba upbreatho ntarabe etapsgoj mrajekej nopenopyantn.

The general effect of the new law is to increase the number of voters in each county.

Hungaria. By kinship and age, rhinoceroses often share a common ancestry. However, they are not closely related to each other. They are more closely related to the elephant than to the rhinoceros.



се на то по повестима у Шк. Листу 1862. — Седмога се месеца тумачи осма Божија заповед, а осмог месеца девета, уз једнако настојавање да се врлине умерености, уздржљивости, чистоте душевне и телесне, радиности и интелигентности, и истинитости и искрености међу овом старијом школском младежи побуђују, развијају, напредују и да се одрже. Деветог школског месеца слједи упознавање са садржајем десете Божије заповеди и упућује се младеж на употребљење науке Хришћанске. Последњег школског месеца се води разговор о прилагођењу моралне науке за живот.

Уз науку хришћанску и у четвртом разреду има се учити читање разумевање и употребљење у цркви молитава, псалмова и уз то још и појање најглавнијих црквених песама. Све ово могу учити ученици четвртог разреда заједно са онима из трећег разреда у једним и истим седмичним часовима, где год ови разреди подељени пису. Осим понављања оних молитава и духовних песама што се у трећем разреду уче (види бр. 8. Шк. Листа чланак под овим истим насловом II, на стр. 118 и 119) ваљало би овде пријодати учење и разјашњавање најкраснијих псалмова а то су: Псалми 1. 8. 12. 14. 18. 22. 23. 33. 46. 50. 54. 90. 92. 96. 99. 100. 109. 110. 111. 112. 114. 115. 119. 121. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 144. 146. 147. 148. 149. и 150. — Свега 42 Псалма. Од ових су сви горепоменути наштамиани у додатку Панчевачког малог часловца, (1880) само нема тамо псалмова: 46. 50. 54. 90. 96. 100. 131. 144. и 146., који би ваљало да се у ново издање уврсте.

Сви ови Псалми ваља да се више пута читају уз разјашњење а најлепших десет псалмова, пошто се најпре разјасне ваља задати да деца на памет науче. То би били ови псалми: „Блаженъ мужъ (1), Господи, Господъ нашъ (п 8). Господи кто обытаетъ (14). Господ насетъ мя (22). Блажен мужъ бояйся Господа (111). Надѣющійся на Господа (124). Блажени въ боящія Господа (127). Се что добро; или что красно; (132) Се нынѣ благословите Господа (133) и Хвалите Господа с небесъ (148). Такође и све оно што се у трећем разреду из Часослова на памет учило (види бр. 8 Шк. Листа стр. 118 и 119) ваља овде брижљиво поновити.

Заједно са ученицима трећега разреда вештају се и ови ученици у читању, разумевању рецитовању на памет, и појању црквених песама из мале катаواسије (види Шк. Л. бр. 8 стр. 118 и 119). —

За разјашњење псалмова учитељ се брижљиво припрема по упутствима у Школском Листу од годинâ 1859. 1860. 1861. 1862. и 1864. где су многи од горенаведених псалмова не само преведени него и протумачени. Иначе у колико тамо не би гдекоји псалом разјашњен био, нека се учитељ послужи србским преводом псалмова од Др. Ђорђа Даничића, али свакојако би потребно било да се у будуће и ови псалми са паралелним србским текстом относно тумачењем за ученичку потребу наштамију и Часослову пријодаду.

За вештаје у црквено славенском читању, разумевању и рецитовању на памет употребљује се два седмична часа.

Како је црквено појање неразлучно у нас од наставе у вери, то се има и оно брижљиво у народним школама учити. Као што је у овом

(Hactbar.)

UPAKTINĀA NOCTYNAK BA YEEHE SAJEEHINKOR AN-  
TABA A NNCASA Y HAPOXHOJ MOKON.

Я кожного етапу мігрую відмінно й незадовільно жити на  
кордівській землі.

and trapping paper readily ce y comprehension quickly satisfies ca y phenomena  
a n trapinix paperceja hemeroteca ce y comprehension quickly satisfies ca y phenomena  
trapping paper II. (Bunin 6p. 8, III. 1, etp. 119) menciona y phenomena de la captura  
de animales con II. (Bunin 6p. 8, III. 1, etp. 119) menciona y phenomena de la captura



писменом „р“ даје да ученици читају. Овде треба сваки ученик само по једну реч да чита. При читању строго учитељ има изискивати, да се гласови считавају заједно, а не разстављено, и увек на уму имати да је ово основ даљем читању. И сад кад се учитељ боље увери, да ученици све што је под рукописним писменом „р“ читати знају, даје да се неке речи, које се могу писати, и у којима се налази писмо „р“, прво уз његово тактовање, а после за тихо вежбање пишу. Ево ове се речи под рукописним писменом „р“ писати могу: *рад, руга, друга*, где се такође подсећају ученици на писање између главне и доње помоћне линије.

Ово би био начин за познавање рукописних писмена. А сад долази начин познавања штампаних писмена. Овај начин може се спојити са начином познавања рукописних писмена, те чим се ученицима напиште писме, и чим се они пауче писати одмах се и на штици покаже штампано додатно писме; те се тако и ово напише. Но ја ћу изложити овај начин познавања штампаних писмена за себе.

Учење малог штампаног писмена „р“ предузима се овако:

1. Учитељ напише на табли мало рукописно писмо „р.“ 2. Поред тог рукописног писмена, учитељ нацрта штампано писмо и нита: каква је разлика између овог штампаног и овог рукописног писмена „р.“ Овде код штампаног писмена види се да нема косог танког и оздо смотраног потеза, и да су главни потезови код писмена „р“ усправљен дебео и десно полуколо. Затим учитељ поред тог рукописног, и нацртаног штампаног стави из писмарице штампано писмо „р“ такође са сравњивањем; а потом то исто писме сад први пут показује на „штици.“ Како се на штици налазе два писмена „р“, једно црно, а друго црвено, то ће овом приликом учитељ показати црно писмо „р“, јер је овде говор о писмену „р“ као сугласу, а не као самогласу. Овде би још приметити имао, да штица треба на таком месту у школи да стоји, како би увек пред очима дечијим била а не под вешаљком, где се хаљине вешају, које заклањају штицу и онда кад иста треба.

3. Учитељ на писмарици састави свих пет самогласа са писменом „р“ као сугласом остраг овако: *ар, ер, ир, ор, ур* и даје да то исто ученици исчитавају. Овде одма учитељ има искати од својих ученика, да читају оба гласа заједно, а никако не сме допустити да читају гласове разстављено. За тим се ти исти гласови имају читати и на штици по учитељевом показивању. Овде се од учитеља захтева да зна брзо наћи, где је које писме на штици, и да је вешт у показивању. Да неби при показивању учитељ заклањао ученицима, то нека у помоћ при показивању узме прут, којим показивати може и ученицима сматрање олакшати. Све ове слогове може учитељ учиницима и за писање дати.

4. Учитељ састави и опет на писмарици слогове, али сад да дође „р“ напред, а самогласи остраг дакле овако: *ра, ре, ри, ро, ру*, и даје да те слогове ученици считавају на писмарици, где се такође иште, да се чита слог по слог заједно, а не разстављено. Како се то исто и у буквару налази, то се има буквар отворити, и под штампаним „р“ дати да ученици читају. И ови се слогови ученицима дају за писање.

5. Учитељ на писмарици састави речи из оних писмена, која су

see in this paper, which may be taken as typical of the work done by the Bureau in this field.

(C)Bpunche (ce.)

CAMOJACÁ.

La ee nincie "d", joneira kaa n octetan emorriacan otreestari mooke n  
jaa ee kaa tarbar n yonotpegnun mooke, runja ee kaa ee nipea "d", etean ronji  
out eytiae a n. up. ero ha nincapuni:  $dp$ ,  $rp$ ,  $dx$ ,  $da$ ,  $dk$ ,  $cp$ ,  $dp$  n. t. x. —  
Y jukia erinua colorinua "d", je "camoufage", n kaa ee jota join no  
jejan eytiae, ohia hotoejay jehochokue Pehn y konyia je "d", camoufage,  
n. up.  $dp$ ,  $rp$ ,  $dx$ ,  $da$ ,  $dk$ ,  $cp$ ,  $dp$ . Obe ee Pehn moyi jaan yehin-  
hunika n za upfemnirah, ja en ee nhe morin certaina nincieha "d", kao

7. *Yurteh nra yuosoqinti yehenne ha share nooge Deheenne n. np.*  
ba nra rekohre rame nyirah pheenye je

6. *Y*nter la etern la hñekapin la pñehnun y jñonjñon ogerry n  
rekñahne y mironi nra rao jñoketa sajata hñepeneari nra  
ya jñahne ja yñehnun entaray ea hñekapin la pñehnun y jñonjñon ogerry n  
erjanane pñehnun upa: *pajá je piano ypano*. Mera pñehnuna nra ce n  
ns 6yrrada nrajan, a nroje nrajan ce upo no tarrohny nrae sartu ce n  
ya nrae yñehnun entaray ea hñekapin la pñehnun y jñonjñon ogerry n

Qabe je irzaran noeca, ja yæhennu cantaray gørl no górl a hñaro  
tjare Barin ee ecatarratay Peñin ha mñinu nñemtaray. Faro noj etyñuñ  
mñanahor nñemha "d", ja 6yraay nraa n Peñi, ja he yñnter oloponin  
6yraap nñpelyætin nñtare noj nñmehon "d". Lipn nñtaray Peñin mopa  
yñnter orero noeko noetiyaten. Lipro he yñrta ja ee Peñin nñtasy Peñor, ja  
ebarý Peñ ja apylu yæhenn ha ríaz nñta, yñrni ebn oetariñ ty nñtasy Peñ  
cegen nñtasy. Barin ee nñtasy Peñin y etyñuñma, ja no oj rope yøge, a satun  
oja rope, ja ha nojerteray nñpelo Peñra. Hito ee mñpñnta, ja ee za nñxø



## УЧИТЕЉСКИ КОНГРЕС У ПАРИЗУ.

Како што је нашим читаоцима познато (Ш. Л. с. 75.) састано се недеље после ускрса у Паризу конгрес француских јавних учитеља и учитељица. Прво по влadi му предложено питање гласило је: Која средства ваља да се употребе, да се полазење школе осигура одн. поправи? О том питању је реферовао *M. Moegen*, школски управитељ у Паризу, а конгрес је донео на исто ове одлуке:

1) *Материјална средства*. Сваку општину ваља обvezati, да има своју школску благајну, а потпоре, које дају департман и држава општинама, треба да одговарају њиховим потребама и жртвама, што их приносе; бесплатна настава да буде неограничена; сви ученици „без разлике“ да добијају све, што за школу требају, бесплатно; грејање и дневно чишћење школа да се остави општинама; да се у свима селима, која су 3 километра од главних места удаљена, а могу 15 до 20 ученика у школу да ишаљу, оснују школе; тамо, где су села мала, да се разна села и засеоци сједине у једну школску општину; учитељи и учитељице тих школа да имају исти ранг и исте приходе као у главнијим местима; амбулаторне школе да се укину и замену сталним а у врлетним пределима, до којих се тешко доћи може, да дођу на њихово место по потреби заводи за васпитање. Наставни часови и доба одмора могу се изменјивати на предлог општинских власти и саизвелењем школског инспектора према месним потребама. Сви разреди, у којима је више од 40 ученика, нека се поделе; у школи, која има 3 разреда, нема управитељ засебан разред. У сваком департману треба да буде више учитељских заступника, који ће заступати болешћу спречене учитеље. Школске зграде ваља да се уреде према бољим здравственим условима, а спабдити их треба свачим, што чини пребивање у истима пријатним и по наставу корисним. У свему, што се тиче грађења и уређивања, нека се питају учитељи за савет. Школске стазе да се држе у добром стану, а где то није, да се исправе. Уз све школе, више као и ниже, које обухватају ту установу, нека се налазе простори за ручни рад. То исто ваља да буде и у женским школама, где у ручном раду треба да наставља учитељица, која је за то оснособљена. Конгрес захтева, да се у све школе уведе лечничка посета.

2) *Морална и педагошка средства*. Употребљује се све, што наставу чини занимивом и практичном. Сви учитељи су у погледу војничке службе подложени општем праву. Породице се извешћују пишемено, кад њихова деца изостану од школе. Уводи се зanicник, у који учитељ уписује месечно успех ученика. Годишње се раздају награде, а о форми истих закључују месне власти уз саизвелење учитеља, делење тих награда управља се по пријејању ученика, а имена најпријељежнијих јавно се проглашују. Конгрес захтева, да се засебне награде споје са издавањем школске сведоцбе.

3) *Законита средства*. Закон о обавезном полазењу школа нека се што пре донесе и изведе. Ниједна категорија деце нека се не лиши потпуне основне наставе. Према том да се измене закон о раду деце у фабрикама. Отпустну сведоцбу нека захтевају месне власти за извесна наплаћена звања, за која не постоји особит испит, а тако исто и при примању у више школе. Школска благајна може да издаје потпору ученицима, који су примљени у више

(*Whored a gojena.*) Y *Umeacroy* *nameparasy* ja *yreay* y *ce* *lunna-*  
singe n octaje *rumie* *saracie* rao n y *upneapahajngie* rao *ogareehe* *upneajmata*

for summer keyhole limpets.

(Удручені упомінанням про земельні відносини в Китаї) засвідчують, що вони вже виникли

(Heterotomus auratus) Hjelmo, ja he kp. mikroko-  
nussofummito barre kyaninge yupparon oogoy nre kyaninge 9. jyra  
monumenti sa heterotomus horningi messerschmid konyhainx yan-  
dera. Ngen ce npejor ochira ha s. 19. b. kp. minicapske napejor a 16.  
tebra. Heterotomus journalier terko in no npejor hajsofummita or-  
ort. 1877. Heterotomus journalier terko in no npejor hajsofummita or-  
16. jyra 1871. n mache za ro ppeke harhajo ja ee nja.

## **WIKIPIGEE BECTN.**

hoy haetan, hera y neetrijy n yantepine.

4) "Korarun," Hornpfe kejin, ja ce yinterekeren cratex ornii spéktrina  
monoban n monine: Yintere baringen caido qf cratix omunitx spéktrabatex,  
a hanneyje ja Perlop. Bes emanbaraha heroloi upnodoxa basa ja oupcritin  
berndy chopejinx ejyka6a, koge in ja maje otrazantx qf ayknoetn. Hera ce  
yireje yintereko yahipeñrahe (arachman). Yintereke yajornee chahabejay  
ee kao n yajornee apytinx sreahnhinra. Otnoetera Peofoma ermenetapou moro-  
ctera hera ce upyajkin. Cretex yinterein, koge nadeppi hinxore roger, yjazze y  
menap. Cretex yinterein, y jognia ce Peacupbara o ermenetap-

caso de. Hisupataekinjin ota tuk yehinna mory euge nayire ahiupoytse o Ap-  
kawaroma tphonry. Nchenry sapay mirokere crejouge ihpuyintajy ee yehinna  
oune rojine, y rojoi 1, ortogipa nusajy ihpuy 12 rojina. Y Arunpy jolong eaera  
apameka nojopujna sa yehinna, ror y mirogy mate, mcehny harfajy. Bepo-



ексерцир и пуцање, да би млади људи, чим ступе из тих школа у војску могли одмах да служе као подофицири. Исти врше активну службу само 90 дана, а остала војска најмање две године. На свеучилишту и другим високим школама развијали би ђаци уз стручне студије још и своје војено знање даље, те би по својим подобностима за цело време војене обавезности напред поступали.

(*Киез Карло од Шварцбург-Сондерсхаузена*), који нема деце, дао је па знање земаљском сабору, да за случај ако садањи кнегевски род изумре, одређује сваке године 300.000 марака из кнегевскод имања на школске и црквене цељи. Законом има да се установи како ће се та сума разделити.

(*Економске школе у Угарској*) Државних економских школа има 7 и то: економска академија у Алтенбургу; економске средње школе у Кестхељу, Дебрецину, Колоши-Монопштору и у Кошици; ратарске школе у Дебрецину и Липто-Ујвару. Осим тога добијају државну потпирку ратарске школе у Нађ Сент Миклошу, Бистрици, Међешу и Фелдвару. У тим ратарским школама даје се главна важност настави у разумном управљању мањим добрима, оне су dakле скоро чисто практички заводи и врло се хвали њихов утилив на окличу. У средњим економским школама нази се при настави, да се одржи равнотежа међу теоријом и праксом. Академији у Алтенбургу је цељ, да лицима, која су већ пре довољно изображене и упозната са економском праксом, даје научан основ за више стручно образовање. Осим тога служи она за образовање професора економских школа. Цео течај у њој траје 2 године (4 семестра), али питомцима стоји на вољи, да и даље остану у академији. Услов за примање у академију је испит зрелости или сведоцба, која исто толико вреди. Школарина за 1 семестар износи 40 фор. и плаћа се у напред. Сви прописани предмети предају се маџарски и немачки, а питомцима стоји на вољи, у ком ће језику предавања да слушају. То исто важи и за испите.

(*Бечки педагошкијум*.) Правни одсек бечке општине препоручио је истој, да директора педагогијума дра Дитеса стави у пензију са годишњом платом од 2700 ф.

(*Телесна казна*) дозвољена је министарском наредбом у Виртембергу. Казнити се може са 5 до 6 удараца а осим тога затварањем ученика до 12 сати.

(*Шеста скупштина учитеља немачких препарандија*) обржаваће се 26. до 28. септ. у Берлину.

## КЊИЖЕВНИ ПРИКАЗИ.

15. *Народни лечник* поука о животу и здрављу писац *Др. Милан Јовановић* књига шеста. У Новом Саду. Издање штампарије А. Пајевића 1881. 8° с. 67. Цена 25 нов.

Садржај ове књиге је: 1) Отрови у кући и ван куће II. 2) Како се одојчад одвикну дојке. 3) Обичаји што нас тару и море. 4) За што су нам чула. 5) Темељи човечија здравља III. крв. 6) За што нам гину деца? V. 7) Дечије болести IV. — Садржај доиста користан и занимив. Особито би упозорили читаоце на трећи и шести чланак, који се дотичу дубоких рана, што упропашћују наше друштво. Шести чланак наменио је г. писац



je n' ait pas été capable d'écrire une telle histoire de l'art japonais que celle que je vais vous faire lire. Cependant, je crois que ce qui suit sera assez exact et intéressant pour vous donner une idée générale de l'art japonais.

Le Japon a toujours été un pays très isolé du reste du monde. Ses îles sont entourées d'un océan immense, et il n'y a pas de routes terrestres qui la relient à d'autres nations. Cela a eu pour résultat que l'art japonais a toujours été très différent de l'art occidental. Les Japonais ont toujours été très attachés à leur culture traditionnelle, et ils ont toujours essayé de garder leurs traditions intactes malgré les influences étrangères.

Le Japon a connu plusieurs périodes d'expansion et de régression dans son histoire. La période d'expansion la plus importante fut celle de l'empereur Meiji (1852-1912), qui réussit à faire du Japon une puissance mondiale. Mais cette période fut suivie par une période de régression, lorsque le Japon fut vaincu par les forces occidentales et fut obligé de céder des îles et de verser des indemnités.

Le Japon a également connu une période d'industrie et de modernisation au cours du XIX<sup>e</sup> siècle, sous l'impulsion de l'empereur Meiji. Cela a permis au Japon de développer une industrie manufacturière importante et de devenir une puissance économique mondiale.

Ensuite, le Japon a connu une période de régression et de déclin, lorsque l'empereur Taisho (1912-1926) a été assassiné et que le pays a été envahi par les forces de l'empereur Shōwa (1926-1989). Cela a entraîné une période de récession et de crise économique dans le pays.

Malgré tout, le Japon a réussi à se relever et à se développer à nouveau au cours du XX<sup>e</sup> siècle, grâce à l'industrie et à l'innovation. Aujourd'hui, le Japon est l'un des pays les plus avancés et les plus puissants du monde.

P A 3 H O.

наследниковој била је то прва депутација, коју је примио. Ова се састојала из 18 особа, а предводио их је дворски свећеник Мајер. На поздрав депутације, што га је исказао Мајер, одговори престолонаследник речма овако: „Господо! Између многобројних честитака, што сам примио са много страна, ни једна честитка није моме срцу ближа од опе, коју ми поднеше моји некадашни учитељи, којих труду око муга васпитања имам толико да захвалим. Примите ово уверење од вашег за навек благодарног ученика.“ За тим се престолонаследник дуже времена најљубазније разговарао са сваким појединим чланом депутације. (3.)

(Књижевност). Изашло је већ из штампе дело: „Ново васпитање. Основи педагошких идеја Фреблових и њихова примена у породици, забавишту и школи. Од Августа Келера, управитеља учитељичког семинара у Готи. Превео Владимир Красић.“ Н.-Сад. Штампарија А. Пајевића 1881. 8° с. 73. О овом делу говорићемо оширније у једном од идућих бројева.

(Родољубива задужбина.) Познати трговац Данило Бањанин у Карловцу основао је ове године фондацију од 1000 фор. за учитеља — за сад комуналног — у Јошанима у Горњој крајини под тим условом, да мора децу да учи ијенију и да у цркви обавља појачку дужност и да најисле свагда тај учитељ јошански мора бити Србин православне вере.

(Становништво у Старој Србији.) У оном делу Старе Србије, који је још остао под Турском, налази се по рачуну енглеског конзула Сент-Цана 307.241 мужки становник. Од тих су 102.920 Арнаути, 124.454 Срби, 69.000 Славо-Срби, 3280 Осланлије, 6020 Цигани, 292 Черкези, 630 Јевреји и 80 Грци. По верозакону су 226.141 мусломани, 70.370 православни, 10.100 римокатолици и 630 јевреји. Од 11 округа, у које се дели Стара Србија, Срби су у апсолутној већини у 6 округа (у призренском, пећском, гусињском, вучитрнском, приштинском и гиљанском), а Славо-Срби у 3 (тетовском, скопљанском и кумановском). У Ђаковском округу налази се поред 23.000 мужских Арнаута 350 мужских Срба, а цумеки (дубнички) округ чисто је арнаутски. Становници што се овде наводе као Славо-Срби, нису Бугари као што их обично зову, па по мињењу Сент-Цановом ни прави Срби, али су шњиховим дијалектом ближи Србима но Бугарима; они сами зову се Мијацима и Брејацима. У броју Арнаута има их половина, који нису управо Арнаути, него Срби, који су са вером променили и језик („Г. Ц.“).

(Важност телеграфа за еадашњост) види се из ових података: Крајем 1878. г. износила је дужина свију државних телеграфских линија у Европи 385.000 километара са 1.071.000 километара жица (јер по линијама има и више него једна жица) и са 31.000 телеграфских звања. Једно звање долази дакле на 31·8 килом. линије и 10.074 житеља. Телеграфски персонал бројао је свега 46.000 глава. Највише телеграфских звања и највише жице имало је немачко царство. У исто време беше у ваневропским земљама приближно: у Америци 222.400 килом. линија са 351.980 килом. жица и 10.910 звања, у Азији 47.910 килом. линија са 95.080 килом. жица и 509 звања, у Африци 21.841 килом. линија са 32.040 килом. жица и 372 звања, у Аустралији 40.200 килом. линија са 61.800 килом. жица и 990 звања. На целој земљи било је дакле крајем 1878. г. 717.351 килом. линија, 1,611.990 килом. жица (40 пута



*Hankota F. Burkhardt*

"ee," a he kao into tamo ctojin,"Bontine Jeeny Y way."

I. Mújoruy Bimakobony yantetay y Kapechny. Hlobypýjeno. Aa oko yluninu 3 f. Ia mafeteno jncte hor. Ilase Muxesjoruna, sef naa je epaben, a nperturnabeh je sa 2. tpehny.

JABAHA KOPRECATIONA EHUNJA.

Mogéhine ee maaty yup. oj6. kyan. y. Hyrow, a basta ja cy may. nicahe.

Chebo Kapshorn, Japan United.

Y Maekyūinu 23. annpūza 1881.

saxophonist, Kinnero Moto Yoneda, member of the Japanese folk group The Jeetones.

УАВА БАХАИХОГТ.

a māka Jyoti Je yineterina y Cr. Fytori.

## • H E K A D O M